



# Sangerhäuser Nachrichten

Jahrgang 8, Freitag, den 6. Juli 2012, Nummer 13/2012

## Festwoche **25 Jahre** Bergbaumuseum Röhrigschacht Wettelrode **10. - 15. Juli 2012**

**Dienstag, 10. Juli**

**Wanderung über den Bergbaulehrpfad**

Anmeldung unter Tel. 03464 587816

**Mittwoch, 11. Juli**

**5. Kinderbergmannstag**

Anmeldung unter Tel. 03464 58980

**Freitag, 13. Juli**

**Festveranstaltung **25 Jahre****

Bergbaumuseum Röhrigschacht Wettelrode

**Samstag, 14. Juli**

**5. Montanistisches Kolloquium**

„Kupfer hat Zukunft“

**22. Südharzer Sängertreffen &**

**60 Jahre Männerchor der Kleingärtner**

**Sonntag, 15. Juli**

**Feierlichkeiten zum Tag des Bergmanns\***

MDR Stammtisch

Mansfeld Ladies

Blasorchester Sangerhausen der

Kreismusikschule Mansfeld-Südharz

Tanzverein Rosenstadt Sangerhausen e.V.

\* Fahrkarten für den Shuttle-Verkehr sind nur im Vorverkauf in der Tourist-Information erhältlich.



**Eintritt  
frei**

### Inhalt

- Aus dem Rathaus  
Seite 2
- Termine und  
Informationen  
Seite 10
- Was ist wann geöffnet  
Seite 11
- Aus den Ortschaften  
Seite 12
- Trinkwasserzweckverband  
Südharz  
Seite 15
- Die Vereine informieren  
Seite 19
- Termine für Senioren  
Seite 19
- Anzeigenteil  
ab Seite 20

## Aus dem Rathaus

### Öffentliche Bekanntmachung

Die Stadt Sangerhausen, als Eigentümerin, beabsichtigt auf dem Wege der öffentlichen Bekanntmachung den Verkauf des nachfolgenden **Baugrundstückes**:

Gemarkung: **Lengefeld**

Lagebezeichnung: Im Felde

Flur: 4

Flurstück: 7

Größe: **2.270 m<sup>2</sup>**

Bodenrichtwert: 18,00 €/m<sup>2</sup>

Mögliche Bebauung nach § 34 BauGB LSA

Für Auskünfte zum Grundstück steht Ihnen der Fachdienst Grundstücksverkehr, Frau Baiert, Telefon-Nr. 0 34 64/5 65 -3 47 zur Verfügung.

Der Erwerbsantrag ist mit Kaufpreisangebot bis zum 31.08.2012 bei der

Stadtverwaltung Sangerhausen, FD Grundstücksverkehr  
Markt 7a in 06526 Sangerhausen

**mit dem Vermerk**

- „Angebot - nicht öffnen, Grundstücksausschreibung  
**Baugrundstück Lengefeld**“

einzureichen.

Bieter, die den Zuschlag nicht erhalten, werden nicht gesondert benachrichtigt.

Die Stadt Sangerhausen ist nicht verpflichtet zu verkaufen oder an einen bestimmten Bieter zu veräußern.

Für die Richtigkeit der vorstehenden Angaben wird jegliche Haftung ausgeschlossen.

Erneute Ausschreibung bleibt vorbehalten.

gez. *Ralf Poschmann*

Oberbürgermeister



### Öffentliche Bekanntmachung

Flurbereinigerungsverfahren: „Sangerhausen (B86)“,  
Verfahrensgebiet „Teilgebiet Ortsumgehung Sangerhausen“,  
Verf.-Nr. 61-7 SGH 007

Gemarkungen: Sangerhausen, Riestedt, Oberröblingen, Beyernaumburg

### Vorzeitige Ausführungsanordnung mit Überleitungsbestimmungen vom 04.06.2012 nach § 63 Abs. 1 Flurbereinigungsgesetz (FlurbG)

#### 1. vorzeitige Ausführungsanordnung

Das Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Süd ordnet vorzeitig die Ausführung des Flurbereinigungsplanes des Teilgebietes „Ortsumgehung Sangerhausen“, Verf.-Nr. 61-7

SGH 007 für das gesamte Flurbereinigungsgebiet an. Der Zeitpunkt des Eintritts des neuen Rechtszustandes wird auf den **15.06.2012**, 0.00 Uhr festgesetzt. Mit diesem Zeitpunkt geht das Eigentum an den neuen Grundstücken auf den Empfänger über. Der im Flurbereinigungsplan vorgesehene neue Rechtszustand tritt an die Stelle des bisherigen Rechtszustandes.

#### 2. Überleitungsbestimmungen

Der Besitz, die Verwaltung und die Nutzung der nunmehr zugewiesenen Grundstücke gehen auf die neuen Empfänger über, sobald die darauf stehenden Früchte von den bisherigen Bewirtschaftern abgeerntet sind. Anträge auf Leistungen nach § 69 FlurbG, den Ausgleich nach § 70(1) FlurbG und die Auflösung von Pachtverhältnissen nach § 70 (2) FlurbG sind spätestens 3 Monate nach Erlass der vorzeitigen Ausführungsanordnung beim Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Süd zu stellen.

#### 3. Begründung

Die Voraussetzungen nach § 63 Abs.1 des Flurbereinigungsgesetzes (FlurbG) liegen vor.

Die Beteiligten sind über den Flurbereinigungsplan angehört worden.

Der Flurbereinigungsplan kann vor seiner Unanfechtbarkeit angeordnet werden, wenn die Flurbereinigungsbehörde den verbliebenen Widerspruch gem. § 60 Abs. 2 der oberen Flurbereinigungsbehörde vorgelegt hat und aus einem längeren Aufschub der Ausführung voraussichtlich erhebliche Nachteile für die übrigen Beteiligten erwachsen würden, da insbesondere der rechtsgeschäftliche Grundstücksverkehr im Flurbereinigungsgebiet erschwert wäre, die Aufnahme von dinglich gesicherten Darlehen zu Bauzwecken bis zur Eintragung der Abfindungsgrundstücke ins Grundbuch nicht bzw. nur erschwert möglich wäre und bei starkem Grundstücksverkehr fortlaufend zeitraubende Berichtigungen der Verfahrensunterlagen erforderlich würden.

Die vorzeitige Ausführungsanordnung legt den Zeitpunkt des Eintritts des neuen Rechtszustandes einheitlich für das ganze Flurbereinigungsgebiet fest, also auch für die noch angefochtene Festsetzung. Jedoch steht das Eigentum an der streitigen Abfindungsfläche unter der auflösenden Bedingung einer Planänderung.

Gemäß § 65 Abs.2 i.V.m. § 62 Abs. 2 und 3 FlurbG wird die tatsächliche Ausführung der im Flurbereinigungsplan enthaltenen Festsetzungen durch die Überleitungsbestimmungen geregelt. Hierdurch werden die Grundstücksempfänger in den Besitz, die Verwaltung und die Nutzung ihrer neuen Grundstücke eingewiesen.

#### 4. Rechtsbehelfsbelehrung

Gegen diese Anordnung kann innerhalb eines Monats nach Bekanntgabe schriftlich oder zur Niederschrift Widerspruch beim Amt für Landwirtschaft, Flurneuordnung und Forsten Süd, Müllnerstraße 59, 06667 Weißenfels und in der Außenstelle Halle, Mühlweg 19, 06114 Halle erhoben werden.

Im Auftrag

*Hindorf*



Hindorf

### Bekanntmachung öffentlicher Teilnahmewettbewerb

#### a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)

Stadt Sangerhausen, Fachdienst Bauverwaltung

Markt 7a

06526 Sangerhausen

Telefon 0 34 64/56 53 14 oder 324, Fax 0 34 64/56 53 26

Ansprechpartner Fachdienstleiter Bauverwaltung

Herr Schade

E-Mail: bauverwaltung@stadt.sangerhausen.de

**b) Vergabeverfahren/Vergabenummer**

Beschränkte Ausschreibung nach Öffentlichem Teilnahmewettbewerb, VOB/A 008 / 2012 Sangerhausen

**c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen**

nein

**d) Art des Auftrags**

Ausführung von Bauleistungen

**e) Ort der Ausführung**

Sangerhausen - Friesenstadion, Kyffhäuserstraße

**f) Art und Umfang der Leistung**

Sanierung einer Kampfbahn Typ C und Erweiterung durch eine Skater - Rundbahn

Leistungsumfang:

Ca. 1.600 m<sup>3</sup> Bodenaustausch bzw. Verbesserung

Ca. 3.400 m<sup>2</sup> Kunststofffläche, Dicke 15 mm, einschl. Unterbau DIN 18035/6, D = 380 mm

Ca. 2.450 m<sup>2</sup> Sportrasen, Dicke 20 cm

Ca. 1.350 m<sup>2</sup> Skating-Bahn, Feinasphalt einschl. Unterbau, D = 395 mm

Ca. 1.050 m

Ca. 190 m Borde mit elastischer Auflage

1 St. Weit- und Dreisprunganlage DIN 18 035/1, 2 Anläufe, Sprunggrube 9,00 m x 5,00 m

1 St. Kugelstoßring

Ca. 900 m<sup>3</sup> Lieferung und Einbau bindiger Erdstoffe zur Abdeckung von gelagerten Erdstoffen

Ca. 100 m<sup>3</sup> Oberbodenlieferung und -auftrag

Ca. 585 m Drainage DN 80

Ca. 400 m Drainage DN 250

Ca. 400 m Sportplatzrinne aus Kunststoff

Ca. 30 m Spülbohrung DN 200

Ca. 445 m Lieferung Sportplatzbande

**g) Erbringen von Planungsleistungen**

nein

Zweck der baulichen Anlage

Erweiterung zur multifunktionalen Sport-, Freizeit-, u. - Erholungsanlage

Zweck der Bauleistung

Sanierung der Kampfbahn und Erweiterung durch eine Skating - Rundbahn

**h) Aufteilung in Lose**

nein

**i) Ausführungsfristen**

Fertigstellung der Leistungen bis: 15.11.2012

Beginn der Ausführung: ab 03.09.2012

**j) Nebenangebote**

zugelassen

**m) Frist für den Eingang der Teilnahmeanträge**

20.07.2012 um 10:00 Uhr

Anschrift, an die die Anträge zu richten sind

Stadt Sangerhausen

Fachdienst Bauverwaltung

Markt 7a

06526 Sangerhausen

Absendung der Aufforderung zur Angebotsabgabe am 25.07.2012

**r) geforderte Sicherheiten**

gem. § 9 VOB / A (Vertragsbedingungen)

**t) Rechtsform der Bietergemeinschaften**

gesamtschuldnerische haftend mit bevollmächtigtem Vertreter

**u) Nachweise zur Eignung**

Der Bewerber hat mit dem Teilnahmeantrag zum Nachweis seiner Fachkunde, Leistungsfähigkeit und Zuverlässigkeit eine direkt abrufbare Eintragung in die allgemein zugängliche Liste des Vereins für Präqualifikation von Bauunternehmen e. V. (Präqualifikationsverzeichnis) nachzuweisen.

Der Nachweis der Eignung kann auch durch Eigenerklärungen gem. Formblatt 124 (Eigenerklärungen zur Eignung) erbracht werden.

Hinweis: Soweit zuständige Stellen Eigenerklärungen bestätigen, sind von Bietern, deren Angebote in die engere Wahl kommen, die entsprechenden Bescheinigungen vorzulegen.

Das Formblatt 124 (Eigenerklärungen zur Eignung) ist erhältlich: Vergabestelle. Darüber hinaus hat der Bieter zum Nachweis seiner Fachkunde folgende Angaben gemäß § 6 Abs. 3 Nr. 3 VOB/A zu machen:

- Sachkunde im Abfallrecht, in der Bodenmechanik
- Referenzobjekte
- Einhaltung der Bestimmungen des Umweltschutzes

**w) Nachprüfung behaupteter Verstöße**

Nachprüfungsstelle (§ 21 VOB/A)

Landkreis Mansfeld-Südharz

Rudolf-Breitscheid-Str. 20/22

06526 Sangerhausen

## Bekanntmachung öffentliche Ausschreibung

**a) Öffentlicher Auftraggeber (Vergabestelle)**

Stadt Sangerhausen

Markt 7a

06526 Sangerhausen

Telefon 0 34 64/56 53 28, Fax 0 34 64/56 52 93

E-Mail: gebaedemanagment@stadt.sangerhausen.de

**b) Vergabeverfahren/Vergabenummer**

Öffentliche Ausschreibung, VOL/A

001 - 009 BGM / 2012

**c) Angaben zum elektronischen Vergabeverfahren und zur Ver- und Entschlüsselung der Unterlagen**

**d) Art des Auftrags**

Dienstleistungsauftrag

**e) Ort der Ausführung**

Stadt Sangerhausen und deren Ortschaften

**f) Art und Umfang der Leistung**

Reinigungsleistungen

Unterhalts-, Grund-, Lampen- und Fensterreinigung

**Los 1**

- Rathaus, Markt 1 u. Schiedsstelle

- Verwaltungsgebäude, Markt 7a

- Bürgerhaus

insges.:

Glasfläche ca. 1.199 m<sup>2</sup>

Reinigungsfläche ca. 4.574 m<sup>2</sup>

**Los 2**

- Kita „Löwenzahn“

- Kita „Kinderland am Hasentor“

- Kita „F. Fröbel“

insges.:

Glasfläche ca. 1.820 m<sup>2</sup>

Reinigungsfläche ca. 3.645 m<sup>2</sup>

**Los 3**

- Feuerwehr

- Bauhof

- Rosarium - Verwaltungs- u. Wirtschaftsgebäude

- Rosarium - Glashaus u. grünes Klassenzimmer

- Trauerhalle u. öfftl. Toilette Friedhof Sangerhausen

- Öfftl. Toilette „F. Schmidt Str.“ u. „Mariananlage“

- Spengler Museum

insges.:

Glasfläche ca. 2.900 m<sup>2</sup>

Reinigungsfläche ca. 5.123 m<sup>2</sup>

**Los 4**

- Grundschule mit Turnhalle Großleinungen

- Kita Großleinungen

- Kita Lengefeld

insges.:

Glasfläche ca. 273 m<sup>2</sup>

Reinigungsfläche ca. 2.269 m<sup>2</sup>

**Los 5**

- Grundschule mit Turnhalle Oberröblingen
- Kita Oberröblingen
- Kinderhort „Süd West“
- Kita „J. Schehr Straße“

insges.:

Glasfläche	ca. 1.300 m <sup>2</sup>
Reinigungsfläche	ca. 4.454 m <sup>2</sup>

**Los 6**

- Grundschule mit Turnhalle „Goethe“
- Kinderhort „Poetengang“ (2 Häuser)

insges.:

Glasfläche	ca. 848 m <sup>2</sup>
Reinigungsfläche	ca. 4.403 m <sup>2</sup>

**Los 7**

- Grundschule mit Turnhalle „Am Rosarium“

insges.:

Glasfläche	ca. 973 m <sup>2</sup>
Reinigungsfläche	ca. 4.269 m <sup>2</sup>

**Los 8**

- Grundschule mit Turnhalle Wippra
- Mehrzweckgebäude Wippra
- Turnhalle Anger 3, Wippra
- Kita Wippra
- Kita Obersdorf

insges.:

Glasfläche	ca. 880 m <sup>2</sup>
Reinigungsfläche	ca. 2.713 m <sup>2</sup>

**Los 9**

- Grundschule mit Turnhalle „Süd West“

insges.:

Glasfläche	ca. 5.115 m <sup>2</sup>
Reinigungsfläche	ca. 4.302 m <sup>2</sup>

**g) Zweck der Leistung**

Reinigung und Pflege der Gebäude

**h) Aufteilung in Lose**

ja, Angebote können abgegeben werden

X nur für ein Los

X für ein oder mehrere Lose

X für alle Lose

**i) Ausführungsfristen**

Vertragsbeginn:

1. Januar 2013 (3-monatige Probezeit bis zum 30.03.2013)

Vertragsende:

31. Dezember 2014

Die Laufzeit beträgt 2 Jahre. Verlängerungsoption für ein weiteres Jahr.

**j) Nebenangebote**

nicht zugelassen

**k) Anforderung der Vergabeunterlagen**

ab 06.07.2012

Voranmeldung beim Fachdienst Gebäudemanagement der Stadt Sangerhausen (siehe Auftraggeber) wird gewünscht.

Die Aushändigung bzw. der Versand der Unterlagen erfolgt nach Zahlungseingang.

**l) Kosten für die Übersendung der Vergabeunterlagen in Papierform**

Höhe der Kosten 12,50 € je Los für Los 3 und Los 4 je 10,00 € Zahlungsweise

Banküberweisung (Verrechnungsscheck u. Barzahlung auch möglich)

Empfänger

Stadtverwaltung Sangerhausen, Markt 7a, 06526 Sangerhausen

Kontonummer 36 110 000

BLZ, Geldinstitut 800 550 08, Sparkasse Mansfeld-Südharz

Verwendungszweck 02000 100 10

Fehlt der Verwendungszweck auf Ihrer Überweisung, so ist die Zahlung nicht zuordenbar und Sie erhalten keine Unterlagen.

IBAN DE848005580361100000

BIC-Code NOLADE21EIL

Die Vergabeunterlagen können nur versendet werden, wenn

- auf der Überweisung/auf dem Verrechnungsscheck der Verwendungszweck angegeben wurde,
- gleichzeitig mit der Bezahlung die Vergabeunterlagen per Brief (unter Angabe Ihrer vollständigen Firmenadresse) bei der in Abschnitt k) genannten Stelle angefordert wurden,
- das Entgelt auf dem Konto des Empfängers eingegangen ist.

Das eingezahlte Entgelt wird nicht erstattet.

**o) Anschrift, an die die Angebote zu richten sind**

siehe Auftraggeber

**q) Einreichungstermin**

am 20.08.2012 um 11.00 Uhr

Stadtverwaltung Sangerhausen

Fachdienst Gebäudemanagement (Zi. 222)

Markt 7a

06526 Sangerhausen

Personen, die bei der Eröffnung anwesend sein dürfen - **keine**

**r) geforderte Sicherheiten****t) Rechtsform der Bietergemeinschaften****u) Nachweise zur Eignung**

Die Unternehmen haben zum Nachweis der Eignung mit dem Angebot das ausgefüllte Formblatt 124 „Eigenerklärung zur Eignung“ vorzulegen.

Bei Einsatz von Nachunternehmern sind die Eigenerklärungen auch für die vorgesehenen Nachunternehmern abzugeben.

Das Formblatt 124 („Eigenerklärungen zur Eignung“) liegt den Vergabeunterlagen bei.

Fehlender Nachweis führt zum Ausschluss vom Wettbewerb. Gelangt das Angebot in die engere Wahl, sind die Eigenerklärungen (auch die der Nachunternehmern) durch Vorlage der in der „Eigenerklärung zur Eignung“ genannten Bescheinigungen zuständigen Stellen zu bestätigen.

**v) Ablauf der Zuschlags- und Bindefrist**

31. Dezember 2012

Zuschlagskriterien:

1. Niedrigster Preis Gewichtung: 50

2. Niedrigste m<sup>2</sup>-Leistung Gewichtung: 50

Mit der Abgabe des Angebotes unterliegt der Bieter den Bestimmungen über unberücksichtigte Angebote (§19 Absatz 1 VOL/A). Es gilt deutsches Recht.

Das Angebot ist schriftlich einzureichen.

**w) Nachprüfung behaupteter Verstöße**

Nachprüfungsstelle (§ 31 VOL/A)

Landesverwaltungsamt Halle

Willy-Lohmann-Straße 7

06114 Halle (Saale)

**Die nächste Ausgabe  
erscheint am**

**Freitag, dem 20. Juli 2012**

**Annahmeschluss für redaktionelle  
Beiträge und Anzeigen ist**

**Mittwoch, der 11. Juli 2012**

## 15. Sangerhäuser Rosariumsbegegnung



Zur 15. Sangerhäuser Rosariumsbegegnung am Freitag, 15. Juni 2012, konnte Oberbürgermeister Ralf Poschmann, gemeinsam mit Rosenkönigin Lydia I. und Rosenprinzessin Saskia I., dreihundert Gäste in der Rosenarena begrüßen.

Darunter Dr. Christoph Bergner, Mitglied des Bundestages und Parlamentarischer Staatssekretär beim Bundesministerium des Inneren (B. u. I.), den Europa-Abgeordneten Dr. Horst Schnellhardt, den Stadtverordnetenvorsteher der Stadt Baunatal, Herr Peter Lutze, die 1. Stadträtin der Stadt Baunatal, Frau Silke Engler-Kurz mit der Baunataler Märchenfee Daniela Katzwinkel (B. o. I.) und die Oberbürgermeisterin der Stadt Halle, Frau Dagmar Szabados. Schon während der Begrüßung gab es eine kleine Premiere - alle Gäste wurden auf einer 4 x 6 Meter großen LED-Wand persönlich begrüßt. Die Gastrede hielt Dr. Christoph Bergner, Mitglied des Bundestages, Parlamentarischer Staatssekretär beim Bundesminister des Inneren zur Thematik „Die Herausforderung an die deutsche Wirtschaftspolitik im vereinten Europa“



Das Grußwort unserer Partnerstadt hielt Frau Silke Engler-Kurz, Erste Stadträtin. Sie bezog sich in ihrer Rede vor allem auf die Herzlichkeit und Freundschaft, die die beiden Städte Sangerhausen/Baunatal seit langem verbindet.

Im Anschluss fand die Preisverleihung der 14. „Goldenen Rose der Stadt Sangerhausen“ statt.

Oberbürgermeister Ralf Poschmann hielt dazu folgende Laudatio für den Preisträger: „Seine Familie sagt, er besitze ein besonderes Organisationstalent. Sie sagen auch,

dass er sozial engagiert ist, aus diesem Grund wird er heute unter anderem auch geehrt, und dass er ein geselliger Familienmensch ist.

Er fordert nicht nur sich, sondern auch seine Kinder. Ausgleich vom Berufsleben und Engagement findet er vor allem im Verreisen und beim Joggen, meist in Richtung Kunstteich.

Verraten hat sie uns aber auch, dass dies allerdings nur bei gutem Wetter passiert.

Der Preisträger der 14. Goldenen Rose der Stadt Sangerhausen scheint alles zu lieben, was sich in Form von Rädern dreht, egal ob 2 oder ob 4 Räder. Seit 1991, bzw. 1993 ist Herr Peckruhn Vorstandsmitglied und Obermeister der Kfz-Innung Sangerhausen. Seit 2008 arbeitet er als Mitglied in der Vollversammlung in der Industrie- und Handelskammer Halle/Dessau.

Über lange Jahre hielt er als Sponsor und Vorstandsmitglied dem VfB die Treue. Thomas Peckruhn ist seit dem Jahr 2009 als Kommunalpolitiker im Sangerhäuser Stadtrat für die CDU-Fraktion tätig.

Er war und ist Initiator des Public Viewing zur Fußballweltmeisterschaft 2010 und gerade aktuell zur Europa-Meisterschaft.

Mittlerweile zog es Tausende hier in die Rosenarena, die das gemeinsame Fußballfeeling

sehr zu schätzen wissen und bereits fest einplanen.

Aber sein Herz schlägt nicht nur für das Ehrenamt im Stadtrat und für seine Berufsbranche, seine große Leidenschaft ist der Radsport.

Bisher einmalig in der sportlichen Geschichte unserer Stadt war die Deutsche Meisterschaft im Einzelzeitfahren und Straßenrennen vom 25. bis zum 27. Juni 2010, die so genannte „Sangerhausenrunde“.

Herr Peckruhn brachte nicht nur die Deutsche Radsportelite in die Rosenstadt, er sorgte praktisch dafür, dass Sangerhausen von nun an wieder zur Fahrradstadt, weit über die Landesgrenze hinaus, bekannt wurde.

Vorigen Samstag (am 08.06.2012) gab es praktisch die zweite Auflage von „einmaliger Sportgeschichte“ in Sangerhausen.

Der Prolog der Thüringenrundfahrt mit erstmaligem Start, außerhalb der thüringischen Landesgrenze, in Sangerhausen. Auch hier war Thomas Peckruhn Initiator, aber vor allem auch Organisator und Hauptsponsor.

Der Bund Deutscher Radfahrer bescheinigte unserer Stadt für beide Großveranstaltungen eine absolut positive Bilanz in Sachen Planung, Betreuung und Organisation, und das ist in erster Linie ihr Verdienst Herr Peckruhn“.



v. l. n. r.: Rosenkönigin Lydia I., Thomas Peckruhn, Herr Matthias Wagner, Mitteldeutsche Zeitung Regionalverlagsleiter Süd-West, Rosenprinzessin Saskia I. und Oberbürgermeister Ralf Poschmann.



Preisträger der „Goldenen Rose der Stadt Sangerhausen“ sind:

1999	Herr Holger Scholz
2000	Herr Jürgen Peitzsch
2001	Frau Ilse Schneider
2002	Frau Christine Trebeck
2003	Herr Peter Schrödter
2004	Frau Catarina Albrech-Wolf
2005	Herr Dr. Dieter Wrobel
2006	Frau Hella Brumme
2007	Herr Michael Lehne
2008	Herr Klaus-Dieter Schmidt
2009	Herr Klaus Friz
2010	Frau Doris Schuchart
2011	Frau Monika Rook

Für den musikalischen Rahmen der Festveranstaltung sorgte das Bläserensemble der Kreismusikschule Mansfeld-Südharz, unter Leitung von Maik Menzel. Mit ihm zogen die Gäste in das Glashaushaus. Hier liefen mit Hintergrundmusik von Hartmut Reszel/Pianist der Happy Swingband Teutschental die Gespräche, die die Rosariumsbegegnung eigentlich ausmacht.

Übrigens: Nach der Ro-

sariumsbegegnung ist vor der Rosariumsbegegnung - Der Oberbürgermeister kündigte bereits den Termin für das kommende Jahr an, die 16. Rosariumsbegegnung wird am Freitag, dem 21. Juni 2013 stattfinden. Dann allerdings in einem internationalem Rahmen, denn im nächsten Jahr findet die „Heritage Rose Conference“ mit 200 Rosenfreunde aus aller Welt in Sangerhausen statt.

## Arbeitskreis Haupt- und Personalamtsleiter

Am Mittwoch, dem 13.06.2012, fand die turnusmäßige Sitzung des Arbeitskreises Süd der Haupt- und Personalamtsleiter des Städte- und Gemeindebundes Sachsen-Anhalt in Sangerhausen, im Europa-Rosarium statt.

Die Führungskräfte treffen sich dreimal jährlich abwechselnd in den Mitgliedskommunen. Beratungsthemen sind regelmäßig Fragen der Verwaltungsorganisation, der Verwaltungsmodernisierung sowie Struktur- und Kennzahlenvergleiche.



## Förderverein „Freunde des Rosariums Sangerhausen e. V.“ zwei Jahrzehnte aktiv

### Eine halbe Million zum 20-Jährigen als Überraschung im Gepäck



Der Förderverein „Freunde des Rosariums Sangerhausen e. V.“ wurde am 13. Oktober 1992 in der Stadt Sangerhausen gegründet. Seit dem Gründungsjahr ist Rolf Otte Vorsitzender der damals 32 Rosenfreunde. „Heute zählt der Verein über 165 Mitglieder, die sich die Aufgabe gestellt haben, Projekte und Vorhaben des Rosariums ideell und materiell zu unterstützen“, so Hella Brumme, Stellv. Vorsitzende des Fördervereins (B. o. M.). Sie sprach in ihrer Begrüßungsrede vor allem den Gärtnerinnen und Gärtnern und dem Leiter des Rosariums, Herrn Thomas Hawel einen großen Dankeschön aus. Auch Oberbürgermeister Ralf Poschmann gratulierte zum 20. Jubiläum. „Meine Anerkennung für ihre Arbeit, - dieser Rosengarten ist ein Gemeinschaftswerk -

nur mit vielen Partnern kann dieser einmalige Park erhalten werden. Wir kennen die noch zu klärenden Probleme und Wunden, wie z. B. die Problematik Stadteingang. Die 1,2 Millionen, die die Stadt jährlich in das Europa-Rosarium investiert reichen dafür nicht aus“. Mit der Bitte um weiteres Engagement und das Werben um weitere Mitglieder schloss der OB seine Rede. Für ihre langjährige Arbeit in dem Förderverein wurden Herr Rolf Otte, Frau Hella Brumme, Frau Eilike Femmer und Frau Ingrid Haltenhof geehrt. Der Landrat des Landkreises Mansfeld-Südharz, Dirk Schatz, überraschte mit 500 Tausend Euro im Gepäck zur Jahreshauptversammlung und Festveranstaltung des Fördervereins „Freunde des Rosariums Sangerhausen“ am Freitag, 22. Juni 2012.





Der traditionelle Tortenanschnitt - zum 109. Geburtstag des Rosariums.

In diesem Jahr durch die fachkundigen Hände von Rosenkönigin Lydia I., dem Repräsentantin des Europa-Rosariums und Moderater Hartmut Brinkmann, und Rosenprinzessin Saskia I. (v. l. n. r.)

20 Jahre Förderverein und die Geburtstagsfeier zum 109. des Rosariums. Einen besseren Zeitpunkt konnte es für die Scheckübergabe an den Oberbürgermeister nicht geben. „Das Europa-Rosarium ist wie auch die Landesbühne Sachsen-Anhalt in der Lutherstadt Eisleben eines der größten touristischen Highlights in unserem Landkreis. Jahr für Jahr zieht das Europa-Rosarium über einhunderttausend Besucher an, die hier die größte und bedeutendste Rosensammlung der Welt entdecken und erleben können. Zudem ist das Europa-Rosarium eine lebendige Genbank, die die Entwicklungsgeschichte der Rose eindrucksvoll präsentiert. Dieses wissenschaftliche und kulturelle Gut zu fördern, ist ein Grundanliegen unseres Landkreises,“ so Dirk Schatz. Das Geld soll der Unterstützung des Europa-Rosariums dienen und ist im Haushalt des Landkreises bereits fest

verankert. Auch in den kommenden Jahren wird diese Summe fester Bestandteil des Haushaltsplanes sein. Für ein passendes Geburtstagsständchen und kleinen Erzählungen rund um die Rose sorgten die Schüler aus der Grundschule „Am Rosarium“. Und noch ein Geburtstagsgeschenk gab es zum 109. - Das Europa-Rosarium Sangerhausen wurde mit dem „Green Flag Award 2012/2013 ausgezeichnet. Für den erstmals in Deutschland ausgelobten Preis bewarben sich 15 Garten- und Parkanlagen. Elf Einrichtungen konnten den Green Flag Award in Bad Pyrmont entgegennehmen. Eine Jury bewertete die verschiedensten Kriterien, unter anderem den Pflegezustand, das Marketing und die Nachhaltigkeit. Großer Pluspunkt für das Europa-Rosarium war die Rosengartenbank. Die Auszeichnung hat für zwei Jahre Gültigkeit. 2014 wird der Titel erneut bewertet.



## 37. Berg- und Rosenfest als Besuchermagnet und mit gigantischem Lindner-Chor

Am Wochenende 23./24. Juni 2012 traf sich die Welt in Sangerhausen, um gemeinsam zu sehen, zu genießen und zu hören. An beiden Tagen waren 7,8 Tausend Besucher im Europa-Rosarium, die sommerliche Farbenfreudigkeit der Festbesucher stand in harter Konkurrenz zum bunten Blütenmeer des Rosenparks. Die Besucher haben das Fest bei schönem Wetter erleben und in vollen Zügen genießen können. Sie konnten die neuesten Züchtungen der edlen Gewächse bewundern und kaufen, um sie anschließend in die heimischen Gärten zu pflanzen und mit etwas Glück, hat der eine oder andere auch Rosenkönigin Lydia I. getroffen. Einige Gäste waren bereits schon öfter im Rosarium, weil ihnen die Anlage und die Atmosphäre so gut gefallen

hat. Einstimmig waren sie der Meinung, dass der Besuch des Europa-Rosariums nicht nur zum Berg- und Rosenfest lohnenswert ist, aber hier ganz besonders.

Als besonderes Erinnerungsstück, hatten die Besucher die Möglichkeit, sich ein Aquarellbild von Ruth Rosenberg aus Einbeck mitzunehmen, die als Mitglied des Fördervereins mitten im Rosengarten auf Wunsch ganz individuelle Rosen malte.

Das Fest bot zahlreiche Angebote für Groß und Klein. Verschiedene Verkaufsstände, Mal- und Bastelstraße luden ein.

Die Showeinlagen im Park, die Waldmeisterbowle an der Ökostation und die beliebte Rosenbowle waren ebenso eine Attraktion, wie die beiden Festveranstaltungen auf der Bühne.



Der Auftritt der Mythengestalten und Zauberwesen Titania und Oberon und die Schmetterlingsfee waren schon ein besonderer Hingucker.



Die „Gute Laune Party“ von MDR1 Radio Sachsen-Anhalt, mit Moderatorin Antonia Kallhoff, sorgte am Samstag mit bekannten Stars und Schlager für eine brodelnde Rosearena.

Höhepunkt der Veranstaltung - der Auftritt von Patrick Lindner.

Der Star am Schlagerhimmel mit einer großen Portion Charme und Augenzwinkern.



Er gründete auf die Schnelle mal eben die gigantischen Lindner-Chöre und alle haben mitgemacht. Der sympathische Bayer verstand es, sein Publikum mitzunehmen und er hat für seine Fans mit großer Ausdauer Autogramme geschrieben.



Am Sonntag, 24. Juni 2012, begeisterte das blonde Traumpaar aus dem hohen Norden! Judith & Mel in Konzert - seit

Jahren ist das Duo erfolgreich an der Spitze der deutschsprachigen Musikszene.

„Die Cappuccinos“ begeisterten vor allem das junge Publikum auf Anhieb.



Rosenbotschafterin und Schlagerstar Bianca Graf



Amthliches Mitteilungsblatt  
für die Stadt Sangerhausen

Das Mitteilungsblatt erscheint alle 2 Wochen mit einer Auflage von 17.475 Stück.  
- Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, 04916 Herzberg, An den Steinenden 10, Telefon: (0 35 35) 4 89 - 0, Telefax: (0 35 35) 4 89-1 15, Fax-Redaktion 4 89-1 55  
- Verlagsleiter: Ralf Wirz  
- Verantwortlich für den amtlichen und nichtamtlichen Teil: der Bürgermeister  
- Verantwortlich für den Anzeigenteil: Verlag + Druck LINUS WITTICH KG, vertreten durch den Verlagsleiter Ralf Wirz  
- Anzeigenannahme/Beilagen: Frau Smykalla, Tel.: 03 42 02/34 10 42, Fax: 03 42 02/5 15 06, Funk: 01 71/4 14 40 18

Für Anzeigenveröffentlichungen und Fremdbeilagen gelten unsere allgemeinen Geschäftsbedingungen und unsere z. z. gültige Anzeigenpreisliste. Für nicht gelieferte Zeitungen infolge höherer Gewalt oder anderer Ereignisse kann nur Ersatz des Betrages für ein Einzel-exemplar gefordert werden. Weitergehende Ansprüche, insbesondere auf Schadensersatz, sind ausdrücklich ausgeschlossen.

IMPRESSUM

## Skeleton-Weltmeisterin zum Empfang im Rathaus

Auf Einladung von Oberbürgermeister Ralf Poschmann, war die amtierende Weltmeisterin im Skeleton, am Dienstag, 26. Juni 2012, zu Gast im Sangerhäuser Rathaus.

Neben dem Wintersport Skeleton bei dem mit dem Kopf voran auf dem Bauch die Bobbahn heruntergerodelt wird, versucht sich Katie Uhlaender auch im Gewichtheben zu etablieren. Ihr großes Ziel ist dabei die Qualifikation für die Olympischen Spiele in Rio de Janeiro 2014. Auf dem Weg dahin sammelt sie beim Internationalen Wettkampf im Frauen-Gewichtheben am letzten Juniwochenende in

Sangerhausen weitere Wettkampferfahrung. Zwei Wochen trainierte sie in Sangerhausen unter Anleitung von Peter Nolte, FAC e. V., in der Turnhalle Grauegasse.

Die sympathische US-Amerikanerin war von einem Besuch im Europa-Rosarium sowie einer Einfahrt ins Bergbaumuseum Wettelrode, sehr angetan: „Die Menschen in Sangerhausen sind sehr nett zu mir. Besonders gefällt mir auch die historische Altstadt.“ Vielleicht kehrt die quirlige Sportlerin ja in einigen Jahren nochmal als Doppelweltmeisterin im Skeleton und im Gewichtheben nach Sangerhausen zurück.



## Kugelrobinien schmücken die Straße Am Friedhof

Im Februar 2010 wurden in der Friedhofstraße Rotdorn-Bäume aus Gründen der Verkehrssicherheit gefällt.

Die ca. 50-jährigen Bäume waren aufgrund ihres Alters und des starken Schädlingsbefalles so stark geschädigt, dass der weitere, sichere Bestand nicht weiter gewährleistet werden konnte. Zwischenzeitlich wurden die Baumstandorte wieder mit insgesamt 36 Ku-

gelrobinien bepflanzt. Vorteil dieses Baumes: Er stellt sich als eine kleinkronige, nicht fruchtende und pflegeleichte Baumart dar, die sich sehr gut in das Straßenbild einfügt.

Bleibt nur zu hoffen, dass die jungen Bäume von Vandalismus verschont bleiben und sich zur Freude der Sangerhäuserinnen und Sangerhäuser weiter so gut entwickeln können.



## Rotkäppchen und der Wolf

Die Wolfsausstellung im Spengler-Museum war am Mittwoch, dem 27. Juni 2012, Ziel von 104 neugierigen Kindergartenkindern. Das so viele auf einmal kamen, hatte einen besonderen Grund:

An diesem Tag führten Kinder aus der Kita „Kinderwelt“ in Oberröblingen auf einer von Museumsmitarbeitern improvisierten Naturbühne im Garten hinter dem Haus das Märchen vom Rotkäppchen auf. Frau Gröbe, die Leiterin der Kita, und ihre Mitarbeiterinnen hatten sich mit den Kindern intensiv mit dem Wolf beschäftigt und das Theaterstück ein-

studiert. Sie haben sogar eine Vitrine mit Gestaltungen zum Thema eingerichtet, die jetzt in der Sonderausstellung zu sehen ist.

Die Zuschauer waren aus anderen Kindereinrichtungen in Sangerhausen geladen. Vom Museum bekamen die Kinder Informationsmaterial über Wölfe mit, für die Nachbereitung des Erlebten mit ihren Erzieherinnen. Um den „Wolfshunger“ der kleinen Gäste zu stillen, hatte die Bäckerei Feist an diesem Tag leckeres süßes Gebäck gestiftet, wofür das Spengler-Museum recht herzlich dankt!



## Exklusive Kontakte beim Investforum

Als eine der größten Matching-Veranstaltungen für Beteiligungskapital in Mitteldeutschland bringt das Investforum Sachsen-Anhalt ideenreiche Gründungsprojekte mit Kapitalgebern, Business Angels, Banken und anderen Finanziers zusammen. 16 Unternehmen erhalten die Chance, ihre Idee in zehn Minuten vor Investoren zu präsentieren. Am **12. und 13. September 2012** wird bereits das vierte INVESTFORUM Sachsen-Anhalt veranstaltet, diesmal wieder in der Landeshauptstadt Magdeburg. Unter dem Motto „Innovation trifft Investor“ haben

junge, innovative Gründer und Unternehmer an zwei Tagen die Möglichkeit, Investoren von ihren Ideen und Konzepten zu überzeugen und mit ihnen ins Gespräch zu kommen. Dabei schätzen die Investoren vor allem die qualitativ gute Vorauswahl und Vorbereitung der Teams. Für die Gründer hingegen stehen der unkomplizierte Kontakt zu Investoren und die fast familiäre Atmosphäre der Veranstaltung im Vordergrund.

Weitere Information [www.investforum.de](http://www.investforum.de), Bewerbungen sind bis zum 12. August möglich.



## Einladung

1952 - 2012

### 60 Jahre Spengler-Museum Sangerhausen

6. Juli 2012

**Veranstaltung mit Vortrag im Spengler-Museum**

Beginn: 18 Uhr

**Eintritt frei**

*Verein für Geschichte*

*von Sangerhausen und Umgebung e. V.*



## Erinnerungen an ein halbes Jahrhundert

### Wohnjubiläum - 50 Jahre Wohnen mit der Städtischen Wohnungsbaugesellschaft

Wo man sich wohlfühlt, bleibt man gern. Das trifft auch auf Mieter der Städtische Wohnungsbau GmbH Sangerhausen (SWG) zu. Einige wohnen in diesem Jahr bereits seit 5 Jahrzehnte in einer Wohnung bzw. in ein und derselben Wohnung bei dem kommunalen Wohnungsunternehmen. Viele der Mieter, vor allem aus dem Stadtgebiet Süd, haben daher gern die Einladung der SWG zu einem ge-

meinsamen Kaffeenachmittag als Dankeschön für ihre jahrelange Wohntreue angenommen. An diesem Nachmittag, in der AWO-Begegnungsstätte Süd-West-Generationenhaus, wurden viele Erinnerungen geweckt, vor allem an die Anfangsjahre im Stadtgebiet Süd. Beim Anschauen von Fotos aus der Entstehungszeit des Stadtgebietes gab es viele kleine Anekdoten zu berichten.



## Viel Trubel, Spiel und Spaß im Kinder-Eltern-Zentrum



Das diesjährige große Kinderfest im Kinder-Eltern-Zentrum „Kita Löwenzahn“ war wieder ein toller Erfolg. Der „Wettergott“ schickte seine Regenwolken weiter und belohnte das fröhliche Kindertreiben beim Spaß auf der Hüpfburg, beim Kutsche fahren, Schminken und vielen anderen Attraktionen mit warmen Sonnenstrahlen. Besonders freute sich das gesamte Team der Kita, Eltern sowie Großeltern und vor allem die Kinder über die Unterstützung unserer Netzwerkpartner. Dieses Fest war nur möglich, durch die zahlreichen Spenden unserer Sponsoren. Viele Ver-

eine und Institutionen führten Spiele durch oder halfen beim Einstudieren des mit viel Liebe und Ideenreichtum vorbereiteten Kinderprogramm. Ein „Hingucker“ war wieder die von einem Modemarkt organisierte Modenschau und die Auftritte der Tanzgruppe des Hortes. Einige Eltern unterstützten uns beim Aufbau der vielen Spiel- und Versorgungsstände, beim Kuchen backen oder Grillen. Herzlichen Dank an alle, die dieses Kinderfest möglich machten.

*Das Team des Kinder-Eltern-Zentrums Kita „Löwenzahn“*

## Termine und Informationen

### 10. - 15. Juli 2012 - Festwoche

#### 25 Jahre Bergbaumuseum Röhrigschacht Wettelrode

Die Rosenstadt Sangerhausen GmbH lädt vom 10. bis 15. Juli zur Festwoche anlässlich des 25-jährigen Bestehens des Bergbaumuseums Röhrigschacht in Wettelrode ein.

- Am 10. Juli um 15.00 Uhr und 17.00 Uhr führen Mitglieder des Vereins der Mansfelder Bergarbeiter Sangerhausen e. V. alle Interessierten über den Bergbaulehrpfad, auch ein Picknick ist eingeplant. Anmeldung unter 0 34 64/ 58 78 16 ist erforderlich.
- Am 11. Juli können kleine Bergleute zum Kinderbergmannstag am Schaubergwerk viel erleben und unternehmen. Anmeldungen für Gruppen sind noch unter Tel. 0 34 64/ 58 98 21 möglich.
- Das Thema des 5. Wettelröder Montanistischen Kolloquiums am 14. Juli um 9.30 Uhr im Dorfgemeinschaftshaus Wettelrode lautet: „Kupfer hat Zukunft“, Anmeldung unter 0 34 64/58 78 16 ist erforderlich. Ab 10.00 Uhr entbieten die Chöre der Region zum 22. Südharzer Sängertreffen den Bergleuten ihr musikalisches „Glück Auf!“. Gleichzeitig feiert der Män-

nerchor der Sangerhäuser Kleingärtner sein 60-jähriges Bestehen.

- Am Sonntag, dem 15. Juli zum Tag des Bergmanns marschieren ab 9.00 Uhr die befreundeten Bergmannsvereine auf. Im Anschluss übergeben Rosenkönigin Lydia I. und Rosenprinzessin Saskia I. gemeinsam die Fahnen-schleifen.
- Von 10.00 bis 12.00 Uhr ist der MDR Stammtisch zu Gast auf dem Röhrigschacht.
- Ab 13.00 Uhr sorgen die Mansfeld Ladies musikalisch für gute Laune und ab 14.30 Uhr spielt das Blasorchester Sangerhausen der Kreismusikschule Mansfeld - Südharz traditionelle und moderne Melodien. Auch der Tanzverein Rosenstadt Sangerhausen e. V. wird mit tänzerischen Darbietungen das Programm bereichern.

Für die Veranstaltungen zum Tag des Bergmanns am 15. Juli wird kein Eintritt erhoben.

Fahrkarten für den Shuttle-Verkehr sind nur im Vorverkauf in der Tourist-Information, Markt 18, Tel. 0 34 64/1 94 33 erhältlich.

## Veranstaltungstermine Mieterzentrum Othaler Weg

### Am Rosengarten 5

#### 06.07.2012 - 19.07.2012

##### Fr., 06.07.

10.00 Uhr Mieterfrühstück

##### Mo., 09.07.

10 - 12.00 Uhr Montagsmaler - individuelles Zeichnen und Malen

##### Di., 10.07.

10 - 11.00 Uhr Gymnastik  
14 - 16.00 Uhr Berufsorientierung mit der DAA  
14 - 16.00 Uhr Evchens Kaffeeklatsch  
16.30 - 18.00 Uhr Informationsveranstaltung „**Gesund in Sangerhausen**“  
Thema: Weniger Schmerzen durch künstliches Hüftgelenk

**Referenten:** Chefarzt Dr. med. M. Müller  
und Oberarzt Dr. med. F. Grüneberg der  
Heliosklinik Sangerhausen  
(Eintritt frei)

**Mi., 11.07.**

14 - 16.00 Uhr

FILZEN auf Seide Teil I: **Nuno-Filzen** mit  
Andrea Siegmann

2-teiliger Workshop, in dem eine Schale  
oder ein Kleinbild entstehen soll, Material-  
kosten pro Teilnehmer und Tag:

3,- € **Anmeldung erforderlich!** Teil 2 findet  
am 18.07. statt.

16.30 - 18.00 Uhr

Yoga

**Do., 12.07.**

14 - 16.00 Uhr

Evchens Kaffeeklatsch

**Fr., 13.07.**

10.00 Uhr

Mieterfrühstück

**Mo., 16.07.**

10 - 12.00 Uhr

Montagsmaler - individuelles Zeichnen und  
Malen

**Di., 17.07.**

10 - 11.00 Uhr

Gymnastik

14 - 16.00 Uhr

Berufsorientierung mit der DAA

14 - 16.00 Uhr

Evchens Kaffeeklatsch

**Mi., 18.07.**

10 - 12.00 Uhr

Exkursion Besuch im „**Biosphärenreser-  
vat Südharz**“

**Abfahrt:** 9.30 Uhr am MIETZ, **Anmeldung  
erforderlich!**

14 - 16.00 Uhr

FILZEN auf Seide Teil 2, Infos siehe 11.07.

16.30 - 18.00 Uhr

Yoga

**Do., 19.07.**

14 - 16.00 Uhr

Evchens Kaffeeklatsch

Anmeldungen erbeten unter 0 34 64/59 92 58.

## Anna Alerts Kunstwerke

In der Ausstellungshalle im  
Europa-Rosarium präsentiert  
die Rosenstadt Sangerhausen  
GmbH vom 14. Juli bis zum  
19. August (täglich von 10.00  
bis 16.00 Uhr) Werke der jun-  
gen Künstlerin Anna Alert.

Anna Alert wurde 1990 in Ka-  
sachstan geboren, seit 2002  
lebt sie in Deutschland. Seit  
2010 studiert sie in Berlin Rus-  
sisch und Kunst- und Bildge-  
schichte. Anna Alert ist die  
jüngste Künstlerin, die jemals  
im Europa-Rosarium ausge-  
stellt hat.

In ihrer Malerei verarbeitet  
sie sowohl surrealistische als  
auch

realistische Elemente, histo-  
rische Bilder oder idyllische  
Porträts sind allerdings nicht  
darunter. Anna Alert greift Mo-  
tive auf, mit denen Sie sich be-  
schäftigt, das können Blumen  
sein oder auch ein Spazier-  
gang im Park. Sie regt auch mit

„alarmierten“, „wachsamen“  
Kunstwerken zum Nachden-  
ken an. Ihr Nachname „Alert“  
bedeutet im Englischen nichts  
anderes als „Alarm“.

In erster Linie jedoch sollen  
Anna Alerts Kunstwerke den  
Menschen gefallen.

Zur Vernissage am 14. Juli um  
14.00 Uhr wird die Künstlerin  
anwesend sein.



## Was ist wann geöffnet?

### Spengler-Museum



**Bahnhofstr. 33, Telefon 0 34 64/57 30 48**

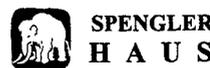
Öffnungszeiten:

Dienstag bis Sonntag

13.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Schulklassen und Reisegruppen können nach Voranmeldung  
wochentags außerhalb der Öffnungszeiten das Museum besu-  
chen.

### Spengler-Haus



**Hospitalstr. 56, Telefon 0 34 64/26 07 66**

Öffnungszeiten: Sonntag

13.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Nach Voranmeldung im Spengler-Haus oder Spengler-Museum  
sind Besichtigungen auch wochentags möglich.

### Stadtbibliothek



**Schützenplatz 8, Tel. 0 34 64/56 54 50**

Montag 10.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Dienstag 10.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Mittwoch geschlossen

Donnerstag 10.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Freitag 10.00 Uhr bis 17.00 Uhr

Samstag 10.00 Uhr bis 12.00 Uhr

## Öffnungszeiten Bergbaumuseum & Schaubergwerk „Röhrigschacht“ Wettelrode

**Führungen:**

Voranmeldung empfehlenswert, Dauer ca. 75 Minuten  
Mi. - So., 9.30 Uhr - 17.00 Uhr (einschließlich Feiertage)  
Letzter Einlass für den Museumsbesuch um 16.00 Uhr  
Seilfahrten: 10.00, 11.15, 12.30, 13.45, 15.00 Uhr

**Kontakt:**

Bergbaumuseum „Röhrigschacht“ Wettelrode Lehde  
06526 Sangerhausen

Tel.: 0 34 64/58 78 16, Fax: 0 34 64/58 27 68

**Schließung wegen Renovierungsarbeiten vom 16. Juli 2012  
bis voraussichtlich 31. Dezember 2012.**

## Öffnungszeiten des Europa-Rosariums Juni 2012

**Europa-Rosarium**

täglich geöffnet 8.00 - 20.00 Uhr

**Gartenträume-Laden:**

Täglich geöffnet von 8.00 - 20.00 Uhr

**Restaurant „Zur Schwarzen Rose“**

täglich geöffnet 8.00 - 20.00 Uhr

## Rosenstadt Sangerhausen GmbH

**Tourist-Information**

**Markt 18, 06526 Sangerhausen, Tel.: 0 34 64/1 94 33,**

**Fax: 0 34 64/51 53 36**

**www.sangerhausen-tourist.de**

**E-Mail: info@sangerhausen-tourist.de**

**Wir haben für Sie geöffnet:**

Montag bis Freitag

9.00 Uhr bis 18.00 Uhr

Samstag

10.00 Uhr bis 14.00 Uhr

ZEIT SPAREN – private Kleinanzeigen  
ONLINE BUCHEN: [www.wittich.de](http://www.wittich.de)

Wir geben Ihnen gern Auskunft über die Stadt und die nähere Umgebung und beraten Sie in allen Fragen Ihres Aufenthaltes in der Berg- und Rosenstadt Sangerhausen.

#### Unser Serviceangebot:

- Buchung von Ferienwohnungen, Privat- und Hotelzimmern im Landkreis Sangerhausen
- Stadt- und Rosariumsführungen
- Gestaltung von Tages- und Ausflugsprogrammen
- Vermittlung gastronomischer Leistungen
- Vermittlung von Führungen in Museen und Kirchen der Stadt und des Kreises
- Verkauf von Souvenirs, Literatur, Prospekten und Kartenmaterial
- Verkauf von Eintrittskarten zu verschiedenen Veranstaltungen
- Verkauf von Theaterkarten für Nordhausen

## Öffnungszeiten Freibäder

### Stadtbad Sangerhausen

Das Stadtbad hat in der Freibadsaison, Badewetter vorausgesetzt, täglich von 09.00 bis 20.00 Uhr geöffnet. An besonders „heißen“ Tagen ist eine Verlängerung bis 21.00 Uhr möglich.

Die Eintrittspreise im Stadtbad bleiben gegenüber dem Vorjahr unverändert und betragen je Tageskarte pro Erwachsenen (ab 18 Jahre) 2,50 €, je Kind/Jugendlichem (bis 17 Jahre) 1,50 €. Die Familienkarte (max. 5 Personen mit mind. einem Erwachsenen) kostet 6,50 €.

### Wettelrode:

Freibadsaison vom 16. Mai bis 5. September 2012

Öffnungszeiten:

16.05. bis 22.07.12	täglich:	11.00 bis 19.00 Uhr
	Wochenende:	10.00 bis 19.00 Uhr
23.07. bis 05.09.12	täglich:	10.00 bis 19.00 Uhr

### Wippra:

Freibadsaison vom 16. Mai bis 31. August 2012

Öffnungszeiten:

16.05. bis 22.07.12	Montag - Freitag:	14.00 bis 19.00 Uhr*
	Wochenende:	10.00 bis 19.00 Uhr

\* = je nach Wetterlage ist Öffnung ab 10.00 Uhr möglich

23.07. bis 31.08.12	täglich:	10.00 bis 19.00 Uhr
---------------------	----------	---------------------

### Grillenberg:

Freibadsaison vom 9. Juni bis 5. September 2012

Öffnungszeiten:

09.06. bis 22.07.12	Montag - Freitag:	14.00 bis 19.00 Uhr
	Wochenende:	10.00 bis 19.00 Uhr
23.07. bis 05.09.12	täglich:	10.00 bis 19.00 Uhr

### Wolfsberg:

Freibadsaison vom 9. Juni bis 31. August 2012

Öffnungszeiten:

09.06. bis 22.07.12	Montag - Freitag:	14.00 bis 19.00 Uhr
	Wochenende:	10.00 bis 19.00 Uhr
23.07. bis 31.08.12	täglich:	10.00 bis 19.00 Uhr

Folgende Eintrittspreise gelten in den Ortschaftsbädern in der Freibadsaison 2012:

Erwachsene (ab 18 Jahre) in Wippra,	2,50 €
Wolfsberg und Grillenberg	2,00 €
Erwachsene (ab 18 Jahre) in Wettelrode	2,00 €
Kinder/Jugendliche (bis 17 Jahre) in allen 4 Bädern	1,00 €
Familienkarte (max. 5 Personen mit mind. einem Erwachsenen)	6,50 €

## Kommunale Bädergesellschaft Sangerhausen mbH

### Schwimmhalle Süd Sangerhausen kürzer offen

Geänderte Öffnungszeiten seit 02.06.2012

Die Schwimmhalle Süd Sangerhausen und die Sauna werden verkürzt geöffnet.

Es gelten folgende Öffnungszeiten:

### Schwimmhalle Süd

Montags	08.00 - 14.00 Uhr (Bevölkerung)
Montags	14.00 - 20.00 Uhr (Vereine)
Dienstag bis Freitag	06.30 - 14.00 Uhr
Samstag/Sonntag/Feiertag	geschlossen

### Sauna

Montag bis Freitag	09.00 - 14.00 Uhr
Samstag/Sonntag/Feiertag	geschlossen

Die verkürzten Öffnungszeiten gelten bis voraussichtlich 20.07.2012. Das Stadtbad Sangerhausen hat, schönes Wetter vorausgesetzt, täglich von 09.00 bis 20.00 Uhr geöffnet.

## Aus den Ortschaften

### Ortschaft Breitenbach

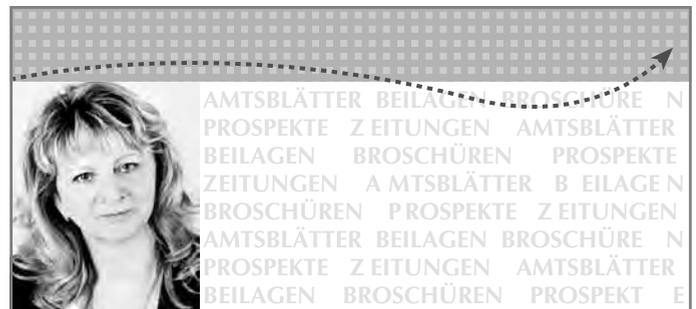
## Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Frau Marianne Liebau	zum 81. Geburtstag
Herrn Wolfgang Florczak	zum 77. Geburtstag
Frau Leonore Kronberg	zum 76. Geburtstag

### Ortschaft Gonna

## Wir wünschen viel Glück und Freude im neuen Lebensjahr

Frau Gertraud Faatz	zum 90. Geburtstag
Frau Erika Mann	zum 87. Geburtstag
Herrn Heinz Voigt	zum 84. Geburtstag
Frau Christa Wedekind	zum 82. Geburtstag
Herrn Manfred Leipold	zum 80. Geburtstag
Frau Waltraut Ziegner	zum 78. Geburtstag
Herrn Horst Reinhardt	zum 77. Geburtstag
Herrn Arnold Hönig	zum 74. Geburtstag
Frau Rita Peters	zum 73. Geburtstag
Herrn Hartmut Jaffke	zum 72. Geburtstag
Herrn Manfred Müller	zum 71. Geburtstag



## Fragen zur Werbung?

Ihre Anzeigenfachberaterin

**Rita Smykalla**

berät Sie gern.

Tel.: 03 42 02/3 41 042

Fax: 03 42 02/5 15 06

Funk: 01 71/4 14 40 18

rita.smykalla@wittich-herzberg.de



www.wittich.de

## Ortschaft Grillenberg

### Auswertung Stadtgespräch in Grillenberg



Oberbürgermeister Poschmann lud am Donnerstag, den 14.06.2012, 18:30 Uhr, zu einem Stadtgespräch in den Sangerhäuser Ortsteil Grillenberg ein. Neben dem Oberbürgermeister und dem Fachbereichsleiter Bürgerservice, Herrn Udo Michael, war natürlich auch Ortsbürgermeisterin Heike Michael und 40 Bürgerinnen und Bürger anwesend. Die Versammlung wurde mit einem kompakten Vortrag Herrn Poschmanns zu aktuellen politischen und wirtschaftlichen Vorhaben der Stadt Sangerhausen eingeleitet. Dabei wurde unter anderem auf die Entwicklung des Industrieparks Mitteldeutschland sowie die Gründung der Standortmarketinggesellschaft eingegangen, an der sich die Stadt beteiligen möchte.

Für die Grillenberger Bürger stand selbstverständlich vor allem die Diskussion über die Zukunft des Waldbades im Vordergrund.

Fachbereichsleiter Udo Michael erläuterte als Verantwortlicher der Stadt für die Bäder das Bäderkonzept und die Pläne, welche für die Nutzung des Waldbades denkbar wären. Hierzu entwickelte sich eine lebendige, aber sachliche

Debatte, welche zeigte, wie verbunden sich die Grillenberger mit ihrem Bad fühlen und mit welcher hohen Motivation für eine nachhaltige Zukunft des Waldbades gekämpft wird.

Herr Poschmann nahm ebenfalls Anregungen der Bürger zum Einsatz der Mitarbeiter des städtischen Bauhofs entgegen. In diesem Zusammenhang wurde auf die Gründung der neuen Arbeitsgruppe Bauhof hingewiesen, welche Empfehlungen zu Aufgaben und Prioritäten des Bauhofs ausarbeiten soll.

Neben Vertretern des Stadtrates bilden zudem Ortsbürgermeister aus vier Ortsteilen Sangerhausens die Arbeitsgruppe, welche sich im Juli 2012 konstituieren wird.

Das Stadtgespräch im Ortsteil Grillenberg kann in Bezug auf Resonanz der Bürger, der besprochenen Themen und der allgemeinen Gesprächsatmosphäre als Erfolg gewertet werden.

Der aktive und persönliche Austausch des Oberbürgermeisters mit den Grillenbergern an diesem Abend ließ ein großes Interesse der Bürger an den Angelegenheiten ihrer Ortschaft erkennen.

### Die besten Wünsche zum Geburtstag

Frau Helga Bremer  
Frau Sonja Peter  
Frau Gerda Röhrig  
Herrn Georg Müller  
Frau Karin Munzer  
Frau Hannelore Meyer

zum 90. Geburtstag  
zum 80. Geburtstag  
zum 75. Geburtstag  
zum 73. Geburtstag  
zum 71. Geburtstag  
zum 71. Geburtstag

## Ortschaft Großleinungen

### Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Herrn Hubertus Pescht  
Herrn Martin Bierwisch

zum 84. Geburtstag  
zum 79. Geburtstag

## Ortschaft Horla

### Zum Geburtstag herzliche Glückwünsche

Frau Waltraud Zimmer

zum 82. Geburtstag

## Ortschaft Lengefeld

### Wir gratulieren und wünschen alles erdenklich Gute

Frau Lisa Amey  
Herrn Herbert Munzert  
Frau Wally Munzert  
Frau Sieglinde Jänsch  
Frau Herma Altenburg  
Herrn Gerd Wenzel  
Herrn Hartmut Böhme  
Frau Brigitte Lässig

zum 88. Geburtstag  
zum 84. Geburtstag  
zum 82. Geburtstag  
zum 79. Geburtstag  
zum 78. Geburtstag  
zum 76. Geburtstag  
zum 75. Geburtstag  
zum 72. Geburtstag

## Ortschaft Morungen

### Einladung des Oberbürgermeisters zum Stadtgespräch

Aktuelle Probleme und Herausforderungen Morungens Bürger fragen - der Oberbürgermeister antwortet

**Mittwoch, 11.07.2012, 18:00 Uhr**

Bürgerhaus Morungen  
Morungen 9a

### Die besten Wünsche zum Geburtstag

Frau Anni Köhler  
Herrn Peter Buchmann  
Frau Rosmarie Kindler  
Herrn Helmut Schnelle  
Herrn Siegfried Schnelle

zum 88. Geburtstag  
zum 76. Geburtstag  
zum 74. Geburtstag  
zum 73. Geburtstag  
zum 73. Geburtstag

## Ortschaft Oberröblingen

### Wir gratulieren und wünschen viel Glück im neuen Lebensjahr

Frau Grete Jäckel	zum 90. Geburtstag
Frau Hella Bierau	zum 83. Geburtstag
Frau Margarete Zboron	zum 83. Geburtstag
Frau Marianne Angelstein	zum 82. Geburtstag
Frau Elly Piatkowski	zum 82. Geburtstag
Frau Ursula Mund	zum 77. Geburtstag
Frau Ingeborg Sperl	zum 76. Geburtstag
Frau Gerda Goldschmidt	zum 76. Geburtstag
Frau Luzia Haselhuhn	zum 76. Geburtstag
Herrn Klaus Michael	zum 75. Geburtstag
Herrn Dr. Eberhard Dachwitz	zum 75. Geburtstag
Frau Siegrid Haase	zum 75. Geburtstag
Frau Gerda Lundershausen	zum 75. Geburtstag
Frau Inge Weirauch	zum 74. Geburtstag
Herrn Klaus Büchner	zum 73. Geburtstag
Herrn Wolfgang Kleinert	zum 72. Geburtstag
Herrn Rudolf Handrock	zum 71. Geburtstag
Frau Annelie Bloßfeld	zum 70. Geburtstag

## Ortschaft Obersdorf

### Einladung des Oberbürgermeisters zum Stadtgespräch

Aktuelle Probleme und Herausforderungen Obersdorfs Bürger fragen - der Oberbürgermeister antwortet

**Donnerstag, 12.07.2012, 18:00 Uhr**

Bürgerhaus Obersdorf  
Eselskrippe 1

### Herzlichen Glückwunsch zum Geburtstag

Frau Anneliese Heinemann	zum 89. Geburtstag
Herrn Werner Kühnemund	zum 86. Geburtstag
Herrn Erwin Siebenhüner	zum 80. Geburtstag
Frau Elenore Ernst	zum 80. Geburtstag
Frau Anna Klippstein	zum 72. Geburtstag
Herrn Helmut Kunze	zum 71. Geburtstag
Frau Gudrun Stockmar	zum 71. Geburtstag
Herrn Peter Klippstein	zum 70. Geburtstag

## Ortschaft Riestedt

### Wir gratulieren und wünschen alles erdenklich Gute

Frau Charlotte Michael	zum 92. Geburtstag
Frau Anna Wagner	zum 90. Geburtstag
Frau Edith Gemeinert	zum 88. Geburtstag
Frau Waltraud Kühne	zum 86. Geburtstag
Herrn Adam Hutzler	zum 85. Geburtstag
Herrn Harri Füchsel	zum 82. Geburtstag
Frau Magdalena Koch	zum 82. Geburtstag
Frau Waltraud Oßke	zum 82. Geburtstag

Frau Anna Lange	zum 80. Geburtstag
Frau Helga Bergmann	zum 78. Geburtstag
Frau Christa Probst	zum 78. Geburtstag
Herrn Max Sennewald	zum 78. Geburtstag
Frau Ursula Hammer	zum 76. Geburtstag
Herrn Helmut Ludwig	zum 76. Geburtstag
Frau Waltraud Trautmann	zum 75. Geburtstag
Frau Christa Achsnig	zum 74. Geburtstag
Frau Sieglinde Breitenbauch	zum 72. Geburtstag
Frau Erika Sywall	zum 72. Geburtstag
Frau Gisela Kirchner	zum 71. Geburtstag
Herrn Gernot Bössenroth	zum 71. Geburtstag
Herrn Ewald Strogies	zum 70. Geburtstag

### Herzlichen Glückwunsch zur „Goldenen Hochzeit“

Zum 50. Hochzeitstag

Herrn Eberhard Scharf und Frau Hannelore Scharf

## Ortschaft Rotha

### Alles Gute für das neue Lebensjahr

Frau Ingeburg Pieper	zum 83. Geburtstag
Frau Erika Udich	zum 78. Geburtstag
Frau Roselinde Fessel	zum 74. Geburtstag
Frau Christa Schröder	zum 73. Geburtstag
Frau Sieglinde Hufenreuter	zum 71. Geburtstag

### Herzliche Glückwünsche zur „Diamantenen Hochzeit“ und alles Gute für die Zukunft

zum 60. Hochzeitstag

Herrn Werner Richter und Frau Ursula Richter

## Ortschaft Wettelrode

### Zum Geburtstag herzlichen Glückwünsche

Herrn Heinz Rudolphi	zum 82. Geburtstag
Herrn Dieter Wundersee	zum 76. Geburtstag
Frau Brigitte Ose	zum 75. Geburtstag
Herrn Volker Schmalz	zum 71. Geburtstag
Frau Bärbel Jung	zum 70. Geburtstag

## Ortschaft Wippra

### Volksfest in Wippra/Harz

**Sonnabend, 14. Juli 2012**

11:00 Uhr Mittelalterliches Kinderspektakel im Park: Eintritt frei!  
Ritterquiz, Märchenzelt, Wasserbombenschlacht, Stelzenlauf, Feuerschale, Waffelbacken, Stockbrot, Kletterwand, Ritterkampf, ritterliche Basteien mit den Kindergärtnerinnen der Kita Wippra

„Die lustigen Spatzen“ und Helferinnen und Helfer.  
Und Bastelstand mit Malwettbewerb der Sparkasse Mansfeld-Südharz

14:30 Uhr 4. Wippraer Starparade im Festzelt  
20:00 Uhr Musik- und Tanzabend mit der Kapelle „Kondor“  
im Festzelt

### Sonntag, 15. Juli 2012

10:00 bis 13:00 Uhr 1. Wippraer Olympiade für Groß und Klein  
auf dem Festplatz  
Torwandschießen, Hufeisenweitwurf, Eierlaufen,  
TrockenSkifahren, Bierkastenstapeln, Wandern  
s. u. mit dem Harzklub Zweigverein Wippra e. V.  
14:30 Uhr 4. Wippraer Starparade im Festzelt

in der Pause Siegerehrung der Teilnehmer der 1. Wippraer Olympiade

Veranstalter: Tourismus- und Bildungszentrum Wippertal/Harz e. V. und viele Helfer der Wippraer Vereine

## Volksfest

### Sommerwanderung am So., 15. Juli 2012

Treffpunkt am Bahnhof Wippra  
10.00 Uhr Strecke: ca. 3 Std.  
Bahnhof Wippra-Wolfstal  
Schlossberg, Schloßbergklippen mit schönstem  
Ausblick auf Wippra, Lieseberg, Landgraben, Bra-  
über  
Kanzel, Wippertal, Festplatz

Wir warten auch auf Wanderfreunde, die mit dem Zug „Wippertal“ anreisen möchten:

Abfahrt in Klostermansfeld 9.30 Uhr  
Ankunft in Wippra 9.57 Uhr

Rückfahrt nachmittags alle 2 Stunden  
und mit dem Bus sonntags von Sangerhausen nach Wippra.  
Barner, Harzklub Zweigverein Wippra e. V.

## Wir wünschen viel Glück und Freude im neuen Lebensjahr

Frau Frieda Spengler	zum 89. Geburtstag
Herrn Hermann Enke	zum 88. Geburtstag
Frau Irmgard Fischer	zum 88. Geburtstag
Herrn Kurt Glocke	zum 83. Geburtstag
Frau Sonja Rebmann	zum 82. Geburtstag
Herrn Horst Holunder	zum 82. Geburtstag
Frau Ruth Werle	zum 81. Geburtstag
Frau Gisela Schneider	zum 79. Geburtstag
Herrn Gerhard Wagner	zum 78. Geburtstag
Herrn Horst Richter	zum 78. Geburtstag
Herrn Gerhard Nebel	zum 77. Geburtstag
Herrn Hans-Dieter Dreyer	zum 76. Geburtstag
Frau Inge Dickert	zum 74. Geburtstag
Frau Ruth Schulze	zum 74. Geburtstag
Herrn Otto Oertel	zum 73. Geburtstag
Herrn Götz Dietze	zum 73. Geburtstag
Frau Anneliese Pichl	zum 73. Geburtstag
Frau Roswitha Pöpperl	zum 70. Geburtstag

## Ortschaft Wolfsberg

### Die besten Wünsche zum Geburtstag

Herrn Heinz Lippig	zum 83. Geburtstag
Herrn Manfred Walter	zum 77. Geburtstag
Herrn Wilhelm Müller	zum 74. Geburtstag
Herrn Edmar Eichentopf	zum 74. Geburtstag

## Trinkwasserzweckverband Südharz

- Verbandsversammlung -

### Einladung zur 14. Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“

Sehr geehrte Damen und Herren,  
hiermit lade ich Sie zur Verbandsversammlung am  
**19.07.2012, 09:00 Uhr**  
**(sollte die Verbandsversammlung nicht beschlussfähig sein, erfolgt vorsorglich die Ladung mit gleicher Tagesordnung zum 20.07.2012, 09:00 Uhr gemäß § 53 (2) GO-LSA in der derzeit gültigen Fassung),**  
**in den Beratungsraum des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“, Am Brühl 7 in 06526 Sangerhausen ein.**  
Ich bitte Sie, Ihre Teilnahme unbedingt zu ermöglichen. Sollten Sie an der Sitzung nicht teilnehmen können, bitte ich um kurze Information unter der Telefon-Nr. 0 34 64/2 77 19 -1 11 oder -1 13.

#### Tagesordnung:

1. Eröffnung und Begrüßung
2. Feststellung der Ordnungsmäßigkeit der Ladung
3. Feststellung der Beschlussfähigkeit
4. Änderung und Bestätigung der Tagesordnung
5. Genehmigung der Niederschrift der 12. Verbandsversammlung
6. Information des Verbandsgeschäftsführers
7. Anfragen
8. **Beschlussgegenstände - öffentlicher Teil**
  - 8.1. Beschluss über den Jahresabschluss für das Prüffahr 2011, Verwendung des Jahresergebnisses und Entlastung des Verbandsgeschäftsführers
  - 8.2. Beschluss zur Umschuldung von Krediten
  - 8.3. Beschluss über die Ausrichtung der mittelfristigen Versorgungs- und Investitionstätigkeit des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ im Versorgungsgebiet Sangerhausen
  - 8.4. Beschluss über die Versorgung des 1. Bauabschnittes des „Industriepark Mitteldeutschland“ mit Trinkwasser unter Berücksichtigung der Notwendigkeit des Abschlusses eines Erschließungsvertrages
  - 8.5. Information über die Halbjahresstatistiken
9. **Beschlussgegenstände - geschlossener Teil**
  - 9.1. Beschluss über befristete Niederschlagungen
  - 9.2. Beschluss über unbefristete Niederschlagungen
  - 9.3. Beschluss über den Erlass von Kleinstbeträgen nach § 34 GemHVO
  - 9.4. Beschluss über den Erlass von Ansprüchen nach § 33 Abs. 3 GemHVO

Ideen in Druck

Mit einer Anzeige in Ihren Heimat- und Bürgerzeitungen erreichen Sie Ihre Region.



www.wittich.de

- 9.5. Beschluss über den Erlass von Ansprüchen eines Debitoren  
 9.6. Beschluss über den Abschluss eines außergerichtlichen Vergleiches

Entsprechend der Geschäftsordnung sollen nach einer Sitzungsdauer von 4 Stunden keine weiteren Tagesordnungspunkte aufgerufen werden. Ist zu diesem Zeitpunkt die Tagesordnung nicht abgearbeitet, wird die 14. Verbandsversammlung am Freitag, 20.07.2012, 09:00 Uhr, in den gleichen Räumlichkeiten fortgeführt.

Mit freundlichen Grüßen  
 gez. Hara  
 Verbandsvorsitzende

## Beschluss-Nr.: 1-13/12

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

### Beschluss der 13. Verbandsversammlung am 07.06.2012 zu TOP 7.1.

- Öffentlicher Teil -

#### Beschlussgegenstand:

Beschluss über den Gestattungsvertrag zum Leitungsrecht mit der Verbandsgemeinde Mansfelder Grund-Helbra  
 Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

#### Beschluss:

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ stimmt dem Abschluss des Gestattungsvertrages zum Leitungsrecht mit der Verbandsgemeinde Mansfelder Grund-Helbra zu.

**Beschluss-Nr.: 1-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
 Verbandsgeschäftsführer

## Beschluss-Nr.: 2-13/12

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

### Beschluss der 13. Verbandsversammlung am 07.06.2012 zu TOP 7.2.

- Öffentlicher Teil -

#### Beschlussgegenstand:

Beschluss über den Gestattungsvertrag zum Leitungsrecht mit der Stadt Allstedt; Gemarkung Mittelhausen; Gemarkung Winkel  
 Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

#### Beschluss:

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ stimmt nachträglich dem Abschluss der Gestattungsverträge zum Leitungsrecht mit der Stadt Allstedt; Gemarkung Mittelhausen; Gemarkung Winkel zu.

**Beschluss-Nr.: 2-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
 Verbandsgeschäftsführer

## Beschluss-Nr.: 3-13/12

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

### Beschluss der 13. Verbandsversammlung am 07.06.2012 zu TOP 7.3.

- Öffentlicher Teil -

#### Beschlussgegenstand:

Beschluss über den Gestattungsvertrag zum Leitungsrecht mit der Stadt Allstedt; Gemarkung Allstedt  
 Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

#### Beschluss:

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ stimmt nachträglich dem Abschluss des Gestattungsvertrages zum Leitungsrecht mit der Stadt Allstedt; Gemarkung Allstedt zu.

**Beschluss-Nr.: 3-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
 Verbandsgeschäftsführer

## Beschluss-Nr.: 4-13/12

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

### Beschluss der 13. Verbandsversammlung am 07.06.2012 zu TOP 7.4.

- Öffentlicher Teil -

#### Beschlussgegenstand:

Beschluss über den Gestattungsvertrag zum Leitungsrecht mit der Stadt Allstedt; Gemarkung Katharinenrieth  
 Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

#### Beschluss:

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ stimmt nachträglich dem Abschluss des Gestattungsvertrages zum Leitungsrecht mit der Stadt Allstedt; Gemarkung Katharinenrieth zu.

**Beschluss-Nr.: 4-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
 Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 5-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 7.5.**

- Öffentlicher Teil -

**Beschlussgegenstand:**

Beschluss über den Gestattungsvertrag zum Leitungsrecht mit der Stadt Allstedt; Gemarkung Niederröblingen

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ stimmt nachträglich dem Abschluss des Gestattungsvertrages zum Leitungsrecht mit der Stadt Allstedt; Gemarkung Niederröblingen zu.

**Beschluss-Nr.: 5-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 6-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 7.6.**

- Öffentlicher Teil -

**Beschlussgegenstand:**

Beschluss über die Vereinbarung zur Durchführung von Wasserproben mit der Verbandsgemeinde „Goldene Aue“

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

Die Verbandsversammlung beschließt die Vereinbarung zur Durchführung von Wasserproben mit der Verbandsgemeinde „Goldene Aue“.

**Beschluss-Nr.: 6-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 7-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 7.7.**

- Öffentlicher Teil -

**Beschlussgegenstand:**

Beschluss über die Vereinbarung zur Durchführung von Wasserproben mit der Stadt Allstedt

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

Die Verbandsversammlung beschließt die Vereinbarung zur Durchführung von Wasserproben mit der Stadt Allstedt.

**Beschluss-Nr.: 7-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 8-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 7.8.**

- Öffentlicher Teil -

**Beschlussgegenstand:**

Beschluss über die Zustimmung zum Brauchwasserlieferungsvertrag mit der Kommunalen Bädergesellschaft Sangerhausen

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

1. Die Verbandsversammlung stimmt dem Abschluss des Wasserlieferungsvertrages zu.
2. Der Verbandsgeschäftsführer wird ermächtigt, den Vertrag zu unterzeichnen.

**Beschluss-Nr.: 8-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 9-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 8.1.**

- Geschlossener Teil -

**Beschlussgegenstand:**

Beschluss zur Vergabe der Bauleistung „Verbindungsleitung Blankenheim-Emseloh“

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

Die Verbandsversammlung beschließt die Auftragsvergabe gemäß Vergabevorschlag.

**Beschluss-Nr.: 9-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012




Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 10-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 8.2.****- Geschlossener Teil -****Beschlussgegenstand:**

Beschluss über den Verkauf des Grundstückes des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“, Gemarkung Blankenheim, Flur 8, Flurstück 6/0

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

1. Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ stimmt dem Verkauf des Grundstückes des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“, Gemarkung Blankenheim, Flur 8, Flurstück 6/0 zu.
2. Der Verbandsgeschäftsführer wird beauftragt, den Kaufvertrag abzuschließen.

**Beschluss-Nr.: 10-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012



Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 11-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 8.3.****- Geschlossener Teil -****Beschlussgegenstand:**

Beschluss über einen außergerichtlichen Vergleich

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ stimmt dem Vergleichsangebot nicht zu; es ist die Entschädigung von 15,12 € zu zahlen.

**Beschluss-Nr.: 11-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012



Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 12-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 8.5.****- Geschlossener Teil -****Beschlussgegenstand:**

Beschluss über unbefristete Niederschlagungen

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ beschließt die unbefristete Niederschlagung von Forderungen gemäß der Anlage zur Beschlussvorlage.

**Beschluss-Nr.: 12-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012



Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 13-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 8.6.****- Geschlossener Teil -****Beschlussgegenstand:**

Beschluss über den Erlass von Kleinstbeträgen nach § 34 GemHVO

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ beschließt die unbefristete Niederschlagung von Forderungen gemäß der Anlage zur Beschlussvorlage.

**Beschluss-Nr.: 13-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012



Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer

**Beschluss-Nr.: 14-13/12**

Trinkwasserzweckverband „Südharz“

**Beschluss der 13. Verbandsversammlung  
am 07.06.2012 zu TOP 8.7.****- Geschlossener Teil -****Beschlussgegenstand:**

Beschluss über den Erlass von Ansprüchen nach § 33 Abs. 3 GemHVO

Auf der Grundlage der zu diesem TOP eingereichten Beschlussvorlage fasst die Verbandsversammlung gemäß § 6 der Verbandssatzung nachstehenden Beschluss:

**Beschluss:**

Die Verbandsversammlung des Trinkwasserzweckverbandes „Südharz“ beschließt den Erlass von Ansprüchen nach § 33 Abs. 3 GemHVO gemäß der Anlage zur Beschlussvorlage.

**Beschluss-Nr.: 14-13/12 zugestimmt.**

Sangerhausen, 08.06.2012



Ernst Hofmann  
Verbandsgeschäftsführer



## Die Vereine informieren

### Nachruf

Am 19.06.2012 verstarb unser langjähriges Mitglied der Freiwilligen Feuerwehr Sangerhausen,  
Hauptfeuerwehrmann

#### Alfons Schaffranek

Herr Schaffranek war seit 1969 Mitglied in der Freiwilligen Feuerwehr Sangerhausen.

Wir haben ihn in all den Jahren als stets zuverlässigen und hilfsbereiten Kameraden kennengelernt.

Wir werden ihm ein ehrendes Andenken bewahren.

Unser tiefes Mitgefühl gilt insbesondere den Hinterbliebenen.

*Horst Heine*

*Wehrleiter der Freiwilligen Feuerwehr Stadt Sangerhausen*

## Ökologiestation e. V. Sangerhausen

### Botanische Wanderung rund um Pölsfeld

Die Ökologiestation Sangerhausen führt am Sonntag, den 08. Juli 2012 eine botanische Wanderung rund um Pölsfeld durch. Unter der fachkundigen Führung des Botanikers Armin Hoch, der Mitarbeiter beim Biosphärenreservat „Karstlandschaft Südharz“ ist,

erschließt sich die pflanzenkundliche Seite unserer Heimatregion. Treffpunkt ist 9.00 Uhr auf am Sportplatz Pölsfeld/Gonnatal. Rückfragen sind in der Ökologiestation (0 34 64/67 40 12) möglich. Eine Anmeldung ist nicht erforderlich.

### Tag der Begegnung am 6. Juli 2012

Zum diesjährigen Tag der Begegnung lädt der Arbeitskreis der Behindertenvereine und Selbsthilfegruppen des Altkreises Sangerhausen am 6. Juli 2012 herzlich in die ROSENARENA des Europa-Rosariums ein.

Von 14.00 bis 16.00 Uhr präsentiert der Arbeitskreis anlässlich seines 20-jährigen Bestehens ein vielfältiges Programm unter anderem unter Beteiligung des CJD Sangerhausen, des Chores der Lebenshilfe Sangerhausen und des Betreuten Wohnens Sotterhausen. Die dort agierende Theatergruppe wird das Stück „Die Ritterburg“ aufführen.

Die Moderation des Nachmittags haben F.-D. Kupfernagel und G. Schneegaß übernommen.

Alle Behindertenvereine und Selbsthilfegruppen haben an diesem Tag die Möglichkeit, ihre umfangreiche ehrenamtliche Arbeit für behinderte Menschen und deren Angehörige, sowie die vielfältigen Gruppenaktivitäten der breiten Öffentlichkeit vorzustellen.

Der Vorstand des Arbeitskreises freut sich auf eine rege Beteiligung.

Ansprechpartner ist der Vorstandsvorsitzende Herr Michael Stamm,  
Tel.: 0 34 64/57 81 27

Paritätischer Wohlfahrtsverband  
Landesverband Sachsen-Anhalt e. V.

## Betroffene gesucht

Haben Sie schon mal eine Selbsthilfegruppe „Krebserkrankungen“ gesucht und keine in Ihrer Umgebung gefunden? Wollen auch Sie nicht mehr mit Ihrer Krankheit allein sein, wollen die Kraft der Gemeinschaft nutzen und Kontakte zu anderen Menschen bekommen, um die Krankheit leicht-

ter zu ertragen oder besser bewältigen zu können oder um einfach mit anderen Betroffenen Informationen auszutauschen? Fühlen Sie sich angesprochen? Dann melden Sie sich bei der Selbsthilfekon-takstelle, Frau Marszalek, Tel.: 0 34 96/4 16 99 83 oder E-Mail: imarszalek@paritaet-lsa.de.

## Termine für Senioren

### Elfte Projekt 3-Senioren-Rallye

Schon zur Tradition geworden ist die Projekt-3-Seniorenallye - Am 18. August ab 10.00 Uhr werden die Teilnehmer/innen wieder per Startflagge auf die Strecke geschickt.

Die Route führt durch den Landkreis Mansfeld-Südharz und ist ca. 90 km lang.

Die Teams starten wieder von zwei Standorten aus starten. Eine Gruppe startet im Autohaus Liebe in Sangerhausen, die andere Gruppe vom Autohaus Liebe in Eisleben aus.

Jede/r Teilnehmer/in fährt mit seinem/ihrem eigenen PKW. Das Ziel ist das Seniorenzentrum „Villa Aura“ in Beyernaumburg. Hier findet die Siegerehrung und ein gemütlicher Seniorennachmittag statt. Herr Thomas Webel, Minister für Landesentwicklung und Verkehr, wird in diesem Jahr die Schirmherrschaft übernehmen.

Hier noch einige Hinweise zur Veranstaltung.

- Teilnehmen kann jeder ab 60 Jahre.

- Als Beifahrer/in können auch Enkelkinder teilnehmen
- Es gibt mehrere Zwischenstationen, an denen Leichte Orientierungs- und Wissensfragen beantwortet werden müssen.
- Es wird nur auf öffentlichen Straßen gefahren.
- Eine Zeitwertung erfolgt nicht.
- Sieger ist der/die Teilnehmer/in mit der höchsten Punktzahl.

Weitere Informationen - Unterlagen und Anmeldeformulare (Nennung)

Nennungsschluss ist der 10. August 2012 - können Sie im Autohaus Liebe, Grabenweg, 06526 Sangerhausen und auch direkt in der Geschäftsstelle von Projekt 3 e. V. - Doris Reinhardt, Schlossberg 3, 06528 Beyernaumburg, unter der Rufnummer 0 34 64/58 78 17 oder per E-Mail Doris.reinhardt@projekt-3.de abholen bzw. abfordern. Veranstalter ist Projekt 3 e. V. in Zusammenarbeit mit Autohaus Liebe und der Mitteldeutschen Zeitung.



Immer gut beraten – Ihr lokales Amtsblatt

VERLAG  
WITTICH

## WGS-Generationenhaus

### Veranstaltungen von Projekt 3 e. V.

**Mo., 09.07.2012**

14.30 Uhr „Gemeinsames Singen“  
Leitung: Herr Siebeck

**Di., 17.07.2012**

14.30 Uhr „Ein Spaziergang durch die Stadtgeschichte von Sangerhausen“  
Fotopräsentation: Herr Siebeck

**Mo., 23.07.2012**

14.30 Uhr „Anfertigen von Blumengestecken“  
Leitung: Frau Böttcher

**Di., 24.07.2012**

14.30 Uhr Buchpräsentation: „Unterwegs in Mansfeld-Südharz – Zwischen Thyra und Saale“  
Leitung: Heinz Noack

**Mo., 30.07.2012**

14.30 Uhr Kleine Apotheker-Fragestunde  
Thema: „Chronische Entzündungen“  
Jacobi-Apotheke Sangerhausen  
Leitung: Herr Herold

**Di., 31.07.2012**

14.00 Uhr „Kaffegeflüster und Handarbeiten“  
Leitung: Projekt 3 e. V.

**jeden Donnerstag**

9.00 -  
10.15 Uhr Sitzgymnastik  
(SVGR e. V., Frau Dennstedt)

Bei uns erhalten Sie Informationen zu den Veranstaltungen und Ihre Anmeldung erbitten wir unter der Rufnummer:

0 34 64/27 07 27

Sie erreichen uns

Montag/Dienstag/Mittwoch 10.00 bis 16:30 Uhr

Donnerstag 09.00 bis 16.30 Uhr

Freitag 10.00 bis 15.00 Uhr

Weiterhin bieten wir jeden Mittwoch eine Skat-Runde und jeden Donnerstag eine Rommee-Runde für spielbegeisterte Menschen an. Beginn ist jeweils 14:00 Uhr.

Oder besuchen Sie uns zur Kaffeestunde von Montag bis Freitag ab 14:00 Uhr.

Des Weiteren

- beraten und informieren wir Sie gern über Sozial- und Gesundheitsthemen
- helfen wir Ihnen beim Ausfüllen von Anträgen und Formularen (Behördenbriefe)
- helfen wir Ihnen bei der Vermittlung von Diensten und Hilfen im Alltag.

## Sozialstation

Sangerhausen, Mogkstraße 12, 0 34 64/52 18 92

Die Sozialstation steht Ihnen immer unter der

Tel.: Nr.: 0 34 64/52 16 92 rund um die Uhr zur Verfügung.

Dienstbereit sind am

**07.07./08.07.2012**

Frau Angela Cunert, Tel.: 01 71/7 98 89 48

**14.07./15.07.2012**

Frau Bettiena Eckstein, Tel.: 01 51/14 63 23 37

**21.07./22.07.2012**

Frau Stephanie Ilankel, Tel.: 0160/90 79 56 87

**28.07./29.07.2012**

Frau Brigitte Penert, Tel.: 0171/7 33 30 57

Anzeigen

## RUFNUMMERN SCHNELL ZUR HAND



**Motorräder - Fahrräder  
Elektrische Werkzeuge  
Gartengeräte - Handel u. Service**  
**GOLDSCHMIDT**  
06526 Sangerhausen, Brandtstr. 23  
www.goldschmidt-sangerhausen.de

  
**03464  
515270**  
Fax: 515154



**Tischlerei / Bestattungen Arno Meißner GmbH**

**Wir sind Tag und Nacht erreichbar**

Erledigung sämtlicher Formalitäten und Dienstleistungen

Schulstr. 29 · Riestedt · 06526 Sangerhausen · Tel. 0 34 64/57 23 95



**Jacobi Bestattungen**

Kylische Str. 45 (scharfe Ecke)  
Tag + Nacht  
Eigener Trauerredner

  
**03464  
576660**

**PRESEMITTEILUNG**  
Wittenberg, 12. Juni 2012

## Weiterbildung „Manuelle Lymphdrainage“ für Physiotherapeuten

**Lutherstadt Wittenberg.** Die Weiterbildung „Manuelle Lymphdrainage“ – mit **Beginn am 1. August 2012** – dauert vier Wochen und wird in Kooperation mit dem Ödemzentrum durchgeführt. Veranstaltungsort ist das Deutsche Erwachsenen-Bildungswerk in Sachen-Anhalt, Friedrichstraße 125b, 06886 Lutherstadt Wittenberg. Teilnahmevoraussetzung ist eine abgeschlossene Berufsausbildung als Physiotherapeut, Krankengymnast oder Masseur und medizinischer Bademeister.

Manuelle Lymphdrainage ist eine Therapieform, die bei unterschiedlichen Krankheitsbildern eingesetzt werden kann. Durch spezielle Handgriffe soll der Lymphfluss angeregt werden. Im Rahmen der Weiterbildung werden die Grifftechniken und Kompressionsbandagierungen theoretisch und praktisch vermittelt. Zudem finden Patientendemonstrationen statt. Die Weiterbildung ist durch den IKK-Bundesverband der Krankenkassen anerkannt und durch die Bundesagentur für Arbeit nach AZWV zugelassen. Die Anmeldung nimmt das Ödem-Zentrum unter Tel.: 0700 77007877 gerne entgegen.

**Informationen und Kontakt**  
Zentrales Informations- und  
Beratungsbüro der DEB-Gruppe  
Pödeldorfer Straße 81, 96052 Bamberg  
Tel.: 09 51/9 15 55 -0, Internet: www.deb.de





**BRANDENBURG-TAG**



**01.–02.**

**SEPTEMBER 2012**

**BRANDENBURG  
MIT ALLEN SINNEN**

*... genau, Lübbenau/  
Spreewald!*

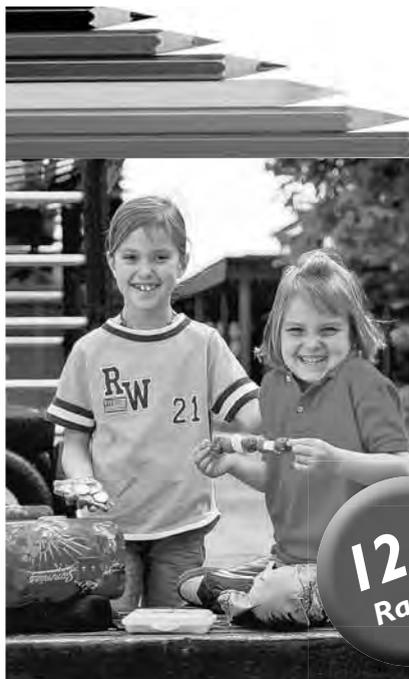


**13. BRANDENBURG-TAG**

01. – 02. September 2012

Lübbenau/Spreewald

[www.landesfest.de](http://www.landesfest.de)



# Einschulung <sup>1 2 3</sup> A B

**Kommt Ihr Kind dieses Jahr auch in die Schule?**

**Bedanken Sie sich doch mit einer persönlichen Grußanzeige bei den großzügigen Omas, Opas, Onkeln, Tanten, Geschwistern ...**

**12%  
Rabatt**

**Jetzt Ihre private Schulanfangsanzeige individuell selbst gestalten und buchen auf <http://www.wittich.de/Schulanfang>**

**(Bei Online-Buchung vom 6.8.2012 bis 7.10.2012 erhalten Sie 12 % Rabatt)**



**Bau - deg** eshardt  
**Siegmar Degenhardt**

Liedersdorfer Straße 3  
06542 Allstedt/OT Beyernaumburg  
Tel. 0 34 64 / 2 95 50  
Fax 0 34 64 / 29 55 55

- Maurerarbeiten
- Fliesenlegerarbeiten
- Putz- und Fassadenarbeiten
- Pflaster
- Trockenbau
- Außenanlagen
- Minibaggerarbeiten

gut informiert

Ihr Amtsblatt - hier steckt Ihre Heimat drin.

www.wittich.de

**HLS Service GmbH** - Heizung - Lüftung - Sanitär

Pfortenstr. 1 · 06542 Allstedt · Telefon 03 46 52/1 08 51 + 10 859 · Fax 1 08 52  
hls-service@hotmail.de

Für die Bearbeitung Ihrer geschätzten Aufträge steht Ihnen das Team der **HLS Service GmbH** zur Verfügung.

Zugelassener Fachbetrieb der Wasserwerke Südharz, MITGAS, TÜV

**Kundendienst rund um die Uhr! Tel. 01 74/3 06 87 01**

- Holzheizkessel
- Gas-, Wasser- und Abwasserinstallation
- Öl-, Gas- und Fußbodenheizung
- Sanitär- und -ausbau
- Solaranlagen/Photovoltaik
- Schornsteinsanierung
- Kundendienst
- Thermen, Kessel, Boiler

## BVVG Land zum Leben

### Verpachtung

**Agrarland in Oberröblingen (AH87-1800-843111)**

- relativ arrondierte Flächen westlich des Ortes
- Pachtfläche ca. 8,4 ha darunter, ca. 5,9 ha Acker und ca. 2,2 ha Grünland
- Ø Bonität 80 (Acker) bzw. 69 (Grünland)
- zur Verpachtung für drei Jahre ab 1.10.2012

**Ansprechpartnerin:** Anke Wolf  
Tel.: 0345/6917-173, E-Mail: [wolf.anke@bvvg.de](mailto:wolf.anke@bvvg.de)

**Endtermin Ausschreibung: 02.08.2012, 15 Uhr**

Weitere Informationen zu diesem und anderen Objekten und die Ausschreibungsbedingungen finden Sie unter [www.bvvg.de](http://www.bvvg.de).

**Gebote sind, gekennzeichnet mit der Objekt Nummer, zu richten an:**

**BVVG Bodenverwertungs- und -verwaltungs GmbH**  
Niederlassung Halle  
Neustädter Passage 6, 06122 Halle  
Tel.: 0345/6917-0, Fax: 0345/6917-105



Außenwerbung · Corporate Design · Direktmarketing · Event · Fotografie · Grafik · Imagefilme  
Internet · Konzeption · Messeplanung · Printmedien · Prospektverteilung



new face Werbeagentur GmbH · Straße der Volkssolidarität 63 · 06526 Sangerhausen  
Tel. 03464 544 80 50 · info@newface-werbeagentur.de



...mehr Spaß geht nicht!

Autohof Sangerhausen, A38/B86

Für alle ab 18 Jahre

www.flippothek.de

## Zimmerei Mike Weiße

Anlässlich meines **5-jährigen Firmenbestehens** bedanke ich mich bei meinen Kunden für das entgegengebrachte Vertrauen.

---

Holzrahmenbau / Fachwerk  
Dachkonstruktion & Eindeckung  
Sanierung & Reparatur von Altbestand

---

Rufen Sie mich an unter **034656 / 595 13** od. **0162 / 7799099**  
Drebsdorfer Dorfstraße 11 · 06536 Südharz/OT Drebsdorf  
www.zimmerei-weisse.de

**HANDWERK aus dem SÜDHARZ**

Unsere  
Vorführwagen -  
Tageszulassung  
bis 25 % reduziert  
zum Beispiel




**EVALIA**  
1,6 l 16V, 81 kW (110 PS)  
• Radio/CD-Kombination  
• manuelle Klimaanlage  
• Unser Normalpreis: € 21.800,-  
• Preisvorteil: € 3.900,-  
• **Jetzt: ab € 17.900,-**

**JE GENAUER MAN HINSIHT,  
UMSO BESSER WIRD ES.**

**Autohaus  
Dieprecht GmbH**

Kasselerstr. 46, 06295 Lutherstadt-Eisleben  
Telefon: 0 34 75 - 65 85 15

Gesamtverbrauch l/100 km: innerorts 6,3, außerorts 5,0, kombiniert 5,5; CO<sub>2</sub>-Emissionen kombiniert 144,0 g/km (Messverfahren gem. EU-Norm); Effizienzklasse C.



ZEIT SPAREN –  
private Kleinanzeigen  
ONLINE BUCHEN:  
www.wittich.de



**Familien-  
bowling**

jeden Sonntag von 10 bis 18 Uhr  
2 Std. Bowling inkl. Schuhe  
**16.00 Euro**

**Familienfeiern bis 80 Personen**  
Warmes Büfett ab 10,00 Euro  
Übernachtung 7 DZ am Wochenende  
23,50 Euro pro Person inkl. Frühstück

**Partyservice**

Liedersdorfer Straße 3  
06542 Allstedt/OT Beyernaumburg  
Tel. 0 34 64 / 2 95 50  
täglich geöffnet



- Orts- und stadtteil-  
bezogene, tagesaktuelle  
Informationen aus  
Vereinen, Institutionen  
und Unternehmen
- crossmedial
- Geschäftsanzeigen
- Privatanzeigen
- Branchenbuch
- Bannerwerbung
- Veranstaltungskalender
- Links zu kommunalen  
Diensten
- Wettervorschau
- weitere nützliche  
Informationslinks

**alles TAGESAKTUELL  
MONTAG – SONNTAG**

www.localbook.de